imam **BODY TREATMENTS** علاجات الجسم

### **Moroccan Hammam Ritual**

60 Mins: 575 SAR

This traditional Moroccan body treatment will leave your skin soft and luminous using a selection of authentic Moroccan recipes. The treatment starts with a warm body wash on our luxurious marble table using the original Moroccan black soap, followed by a steam bath and full body scrub with the traditional Moroccan Kessa glove. This treatment removes dead skin cells, visibly improves the texture of your skin, and leaves you feeling revitalized.

## الحمام المغربي التقليدي

60 دقيقة: 575 ر.س

سيجعل هذا العلاج المغربي التقليدي بشرتك ناعمة ومشرقة وذلك بعد استخدام مجموعة علاجيّة من الوصفات المغربية الأصيلة. حيث يبدأ العلاج بغسل الجسم بالماء الدّافئ على طاولة رخاميّة فاخرة، مع غسله بالصابون الأسود المغربي الأصلي، ويليه حمام بخار وفرك الجسم بالكامل مع قفاز الكي المغربي التقليدي. يعمل هذا العلاج على إزالة خلايا الجلد الميتة، وتحسين ملمس البشرة، مما يجعلك تشعر بالحيوية.

## The Sultan Luxury Hammam

60 Mins: 575 sar

This Turkish Oriental-inspired Hammam experience begins with an invigorating body scrub followed by a full-body foam massage. Its rhythmical strokes help to calm and nourish the mind, body, and soul. The experience continues with a refreshing hair wash followed by a natural Hammam mask, applied to enrich the body, while the soles of the feet are gently exfoliated with our signature Salt & Oil mixture.

## حمام السلطان الفاخر

60 دقيقة: 575 ر.س

تبدأ هذه التجربة الفاخرة والمستوحاة من الحمام التّركي بتقشير الجسم، ليليها تدليك رغويّ لكامل الجسم – يساعد الضّغط خلال التدليك على تهدئة العقل والجسم والروح. كما يتم تغسيل الشّعر لإنعاشه، ويغطّى الجسم بقناع الحمام الطبيعي لتغذيته، بينما يقشّر باطن القدمين بلطف عبر استخدام مزيج الملح والزيت المميز.

## The Royal Hammam Ceremony

90 Mins: 775 SAR

The Royal Hammam Ceremony is an upgrade of the traditional Moroccan hammam as this luxury treatment continues with an Argan scalp massage then the application of the luxurious and nourishing honey back mask or self-heating mud. You will find yourself entering a state of deep relexation, and will leave with softer, firmer, and more nourished skin.

# الحمام الملكي

90 دقيقة: 775 ر.س

الحمام الملكيّ هو النّسخة الفاخرة من الحمام المغربي التقليدي، إذ يشتمل هذا العلاج الفاخر على تدليك فروة الرأس بزيت الأرغان، ويليه إضافة قناع الظهر الفاخر والمغذي أو طين التسخين الذاتي. مما يمنحك حالة من الدسترخاء التامّ، لتحظى ببشرة أكثر نعومة وحيويّة.

### Bagni Di Pisa Mud-Wrap by Comfort Zone

60 Mins: 600 SAR

This luxurious body treatment from Comfort Zone is made by mixing natural clays and thermal water from Bagni di Pisa. The treatment starts with a hot shower followed by a warm, full-body mud wrap that helps you relax, cleanses your skin, alongside slimming, detoxifying & anti-cellulite benefits. The journey concludes with a relaxing application of essential oils.

# طين باجني دي بيزا من كومفورت زون

60 دقيقة: 600 ر.س

يقدّم هذا العلاج الفاخر من كومفورت زون. إذ يعدّ العلاج مزيجًا ما بين الطين الطبيعي والمياه الساخنة من باجني دي بيزا. يبدأ العلاج بحمّام ساخن، يتبعه تغطية الجسم بالطّين الدافئ، مما يساعدك على الاسترخاء ويعمل على تنظيف بشرتك. إلى جانب فوائد التخسيس وإزالة السموم ومكافحة السيلوليت. ليختتم العلاج بوضع مجموعة من الزيوت الأساسية المريحة للجسم.

## **Heavy Legs Soin Jambes Lourdes**

by Biologique Recherche

60 Mins: 550 SAR

This treatment from Biologique Recherche is a draining and anti-swelling treatment that stimulates circulation and leaves your legs feeling less heavy. It starts with a delicate massage from the feet up to the top of the thighs and includes the application of Soin Jambes Lourdes.

## علاج الأرجل المتعبة من بيولوجيك ريشيرش

60 دقيقة: 550 ر.س

هذا العلاج من بيولوجيك ريشيرش هو علاج مضاد للتورم. حيث يحفز الدورة الدموية ويجعل ساقيك تشعر بالخفّة. فالعلاج هو تدليك لطيف يبدأ من القدمين حتى أعلى الفخذين، مع إضافة لمنتج Soin Jambes Lourdes.

## P50 Body Polish by Biologique Recherche

30 Mins: 350 sar

This unforgettable massage induces a feeling of deep relaxation and renewal. An exfoliating and regenerating full body treatment that leaves your skin softer, hydrated, and more even. The iconic Gommage P50 Corps gel by Biologique Recherche blends gentle chemical and mechanical exfoliation methods to regenerate and stimulate skin cells, and promote a more toned and even complexion. The treatment contains stimulating properties that balance your skin, help prevent signs of aging, and protects your skin from environmental irritants.

## مقشر الجسم P50 من بيولوجيك ريشيرش

30 دقيقة: 350 ر.س

علاج مقشِّر ومجدّد لكامل الجسم، يجعل بشرتك أكثر نعومة وترطيبًا وإشراقًا. يجمع هذا العلاج الشهير ما بين التقشير الكيميائي اللطيف والتقشير الميكانيكيّ المعالج لتجديد خلايا البشرة وتنشيطها، وتعزيز صحتها وتوحيد لونها. يحتوي العلاج على خصائص تحمِّز توازن البشرة وتساعد على منع ظهور علامات الشيخوخة وتحمى الجلد من العوامل البيئية المهيّجة.

### **SPA ETIQUETTE**

## قواعد وسلوكيّات المنتجع الصحي

The spa environment is one of tranquillity and relaxation. We highly advise respecting the quiet and privacy of other Spa guests by speaking softly and switching off your mobile phone.

نعمل في جمام سبا على خلق بيئة هادئة نمنح من خلالها ضيوفنا فرصة الاسترخاء والرّاحة المطلقة، ونأمل من زوّارنا الكرام مساندتنا في ذلك عبر الالتزام بالهدوء واحترام خصوصية الضيوف الآخرين، وعبر التّحدث بصوت منخفض وإغلاق الهواتف المحمولة.

### **Advance Booking**

We highly recommend that you book your treatment in advance for availability.

#### Valuable Items

We advise you to leave most of your valuable items at home. Please contact the Spa reception for alternative safe options.

#### **Footwear**

Please feel free to wear your choice of clean flip flops or slippers. Alternatively, Jimam Spa does offer a pair of slippers for you to use as walking around barefoot is not allowed.

### Spa Attire

We ask all guests to wear proper swim clothes to use the Spa facilities. Please note that we gladly provide disposable shorts if requested.

### الححز المسبق

نوصي ضيوفنا بحجز موعد مسبق؛ لضمان توفّر الخدمة.

### المقتنيات الثمينة

نوصيك بترك معظم مقتنياتك الثمينة في المنزل، يمكنك التواصل مع فريق الدستقبال لمعرفة الخيارات الأخرى لحفظ مقتنياتك.

#### سياسة الأحذية

لا تتردّد في ارتداء نعالك الخاصّ، أو ارتداء النعل الذي يوفره جمام سبا والمخصّص للاستخدام داخل مرافق المنتجع الصحي، حيث لا يسمح لأيّ ضيف بالمشي حافي القدمين.

#### اللباس الواجب ارتداؤه

نرجو من ضيوفنا ارتداء ملابس سباحة مناسبة لاستخدام مرافق المنتجع الصحي. يسرّنا تقديم السراويل التي تستخدم لمرّة واحدة - عند الطلب -.

### Pre-Spa Etiquette

It is highly advisable to have a quick shower and rinse off products or sweat before using the Spa facilities or having a Spa treatment.

### قبل الدّخول إلى المنتجع الصحى

نوصيّك بأخذ حمّام سريع لإزالة آثار وبقايا المنتجات أو العرق، وذلك قبل استخدام المرافق أو الحصول على العلاج.

#### **Post Shower**

We recommend drying yourself off after using the shower and before laying on our relaxing beds.

### ما بعد الدستحمام

نوصيك بتجفيف جسمك بعد الاستحمام مباشرة، وقبل الاستلقاء على أحد الأسرة المخصصة للاسترخاء.

#### **Jacuzzi**

We kindly urge you to refrain from using oils, soaps or bath salts in the jacuzzi as they can clog or break the motors.

### الجاكوزي

نوصي ضيوفنا بعدم استخدام الزيوت، الصابون أو الأملاح في الجاكوزي كونها قد تتسبب بتعطيل المحركات.

#### **Photos & Videos**

In respect of other Spa guests' privacy, kindly withhold taking pictures and recording videos in the Spa.

#### سياسة التصوير

نوصي ضيوفنا باحترام خصوصية الضيوف الآخرين ورغبتهم في الدسترخاء، لذا يرجى تجنّب التقاط الصور أو تسجيل الڤيديوهات داخل المنتجع الصحي.

#### **Mobile Phones**

We encourage you to turn your mobile phone off or switch it to silent mode and place it in your locker when you arrive to allow yourself and our other guests to relax.

#### الهواتف المحمولة

للاسترخاء والمحافظة على هدوء المكان وتجنّب إزعاج الضيوف الآخرين، نوصيك بإغلاق هاتفك المحمول أو تحويله إلى الصامت ووضعه في خزانتك.

### **Smoking**

Our Spa is a smoke free area, smoking is strictly prohibited. This includes electronic cigarettes.

#### التدخين

يمنع بتاتاً التدخين داخل أروقة المنتجع الصحي ويشمل ذلك السجائر الإلكترونية.

